

EDI - ASN Note (VDA 4912)		Load-No.: 59660		21.09.2018 15:40 page 2/3	
Vendor	-Plant: 0100 -No: 91001108	Receiver	-Plant: 100 -No.: 14550700	Unloading Area:	14248
Firma	SEISSCHMIDT GmbH Daimlerstr. 11 D-58840 PLETTENBERG	GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO		place of storage:	Truck
				Consumption:	Schweitzer GmbH & Co.
				Dispatch Type:	16070077
				Forw. Agent Name:	20.674 KG
				-Number:	
				Gross Weight:	
VAT-No.: DE123840478		VAT-No.: IT04886850728		Purch. Ord. Nr.	
ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.			Name of delivery
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.		Add. Data Vendor
					-Nunmer Vendor
					Consignment
CC: 4 Cast-Number: 238759 UC-Material: G051740010 Text: Engineering Change Status A Text: Customer Change No. Text: Supplier Index -					
80525022	000010	2501364793	2.800	PC	S
21.09.2018		035147-900	1.400	PC	S
		CC: 180087156	1.400	PC	S
		CC: 180086635	HESON KLEIN	PC	HESON KLEIN/P01590
		CC: 2		PC	
		Cast-Number: 609797			
		UC-Material: I055240010			
		Text: Engineering Change Status -			
		Text: Customer Change No. -			
		Text: Supplier Index A			
5008606333					
80525023	000010	2511109290	4.050	PC	M
21.09.2018		035306-900	1.350	PC	M
		CC: 180087196	1.350	PC	M
		CC: 180087187	1.350	PC	M
		CC: 180087179	DCT300	PC	DCT300/P01850
		CC: 3			
		Cast-Number: 610449			
		UC-Material: I058110010			
		Text: Engineering Change Status A			
		Text: Customer Change No. -			
		Text: Supplier Index -			
5008612761					
80526630	000010	2511109390	1.850	PC	M
21.09.2018		035307-900	1.850	PC	M
		CC: 180087171	DCT300	PC	DCT300/P01850
		CC: 1			
		Cast-Number: 611024			
5008606333					
550003288603 nt. wt.: 1.925 KG , gr. wt.: 2.036 KG					
550003915801 nt. wt.: 2.599 KG , gr. wt.: 2.854 KG					
550003915701 nt. wt.: 900 KG , gr. wt.: 985 KG					
GR:					
Quant. Check:					
Rating Check:					

EDI - ASN Note

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

-No: 91001108

Firma
SEISSENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 PLETTENBERG

Receiver -Plant: 100

- No. : 14550700

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

14248

Unloading Area:
place of storage:

Consumption:

Truck

Dispatch Type:

Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.

36070077

20-674 KG

Purch. Ord. Nr.

Consignment

Quant.	UM	V/G	Name of delivery
--------	----	-----	------------------

Add. Data Vendor

-Nummer Vendor

- Number Cust.

UC-Material: L060540010

Text: Engineering Change Status A

Text: Customer Change No.

Text: Supplier Index -

E N D

CR:

Quant. Check:

Rating Check:



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-008256 vom 21.09.2018



18-008256

Ludwigsburg, 21.09.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SEISSENSCHMIDT GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 26.09.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 21.09.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80523074	21	HESON	Getriebeteile	20.674	
2	80524646					
3	80524650					
4	80525022					
5	80525023					
6	80526630					
Summe: Total:					21,00 HESON 20.674,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängen Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-008256 empfangen am 26.09.2018 Reception des marchandises le 26.09.2018 Von der GETRAG SPA I-70026 MODUGNO 26 SET 2018 "Ricevuto"				
20 SEISSENSCHMIDT GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

verifica su

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604